

GÉNÉRALITÉS

- TOUTES DISCORDANCES ENTRE CE PLAN ET LES MESURES DE CHANTIER DOIVENT ÊTRE RAPPORTÉES À ATELIER DU CHEF AVANT L'EXÉCUTION DES TRAVAUX DE PRODUCTION DES ÉQUIPEMENTS DE SERVICES ALIMENTAIRES.
- LES INFORMATIONS FOURNIES SONT EXTRAITES DES FICHES TECHNIQUES DES MANUFACTURIERS. ATELIER DU CHEF NE PEUX ÊTRE TENU RESPONSABLE D'UNE OMISSION OU D'UNE ERREUR INDIQUÉE SUR CELLES-CI.
- TOUTES LES MESURES DOIVENT ÊTRE PRISES À PARTIR DES SURFACES FINIES.
- TOUS LES TRAVAUX DOIVENT ÊTRE EXÉCUTÉS SELON LES DERNIERS CODES EN VIGUEUR.

ÉLECTRICITÉ

- TOUS LES FILS ÉLECTRIQUES SERVANT À ALIMENTER LES PRISES ET LES ÉQUIPEMENTS DOIVENT ÊTRE EN CUIVRE.

PLOMBERIE

- L'INTERCEPTEUR DE GRAISSE EST MONTRÉ À TITRE INDICATIF SEULEMENT. IL N'EST PAS NÉCESSAIREMENT DE LA BONNE DIMENSION NI LOCALISÉ À SON EMPLACEMENT FINAL. IL EST IMPORTANT DE VALIDER AVEC LE CONSULTANT EN CUISINE SON EMPLACEMENT FINAL.
- LE COUVERT DE L'INTERCEPTEUR DE GRAISSE DOIT ÊTRE AU MÊME NIVEAU QUE LE PLANCHER FINI.

GAZ

- LE TUYAU DE RACCORDEMENT DE GAZ DOIT ÊTRE RELIÉ À UN DISPOSITIF DE RETENUE INCOMBUSTIBLE. IL DOIT ÊTRE FOURNI ET INSTALLÉ PAR L'ENTREPRENEUR CERTIFIÉ.

VENTILATION

- LES HOTTES DE VENTILATION SONT FOURNIES PAR L'ENTREPRENEUR EN VENTILATION ET ELLES SONT TOUJOURS INSTALLÉES PAR CELUI CI.
- LA RETOMBÉE NÉCESSAIRE POUR FERMER L'OUVERTURE ENTRE LE DESSUS DES HOTTES DE VENTILATION ET LE PLAFOND LORSQU'ELLE EST REQUISE, DOIT ÊTRE FOURNIE ET INSTALLÉE PAR L'ENTREPRENEUR EN VENTILATION.
- LE SYSTÈME D'EXTINCTION D'INCENDIE, LE BOITIER DU DÉMARREUR DE HOTTE ET L'EXTINCTEUR DE CLASSE "K" SONT MONTRÉS À TITRE INDICATIF SEULEMENT. ILS NE SONT PAS NÉCESSAIREMENT DE LA BONNE DIMENSION. IL SONT FOURNIS ET INSTALLÉS PAR L'ENTREPRENEUR EN VENTILATION. IL EST IMPORTANT DE VALIDER AVEC ATELIER DU CHEF LEURS EMPLACEMENT FINAL.

RÉFRIGÉRATION ET CHAMBRES FRIGORIFIQUES

- LES CHAMBRES FRIGORIFIQUES DOIVENT AVOIR UN DÉGAGEMENT D'AIR MINIMUM DE 2" SUR LES SURFACES ADJACENTES INTÉRIEURES ET DE 3" SUR LES SURFACES ADJACENTES EXTÉRIEURES.
- LA RETOMBÉE NÉCESSAIRE POUR FERMER L'OUVERTURE ENTRE LE DESSUS DES CHAMBRES FRIGORIFIQUES ET LE PLAFOND LORSQU'ELLE EST REQUISE, DOIT ÊTRE FOURNIE ET INSTALLÉE PAR L'ENTREPRENEUR GÉNÉRAL.
- DES CALES DE PLANCHER, EN ACIER GALVANISÉ DE 1" DOIVENT ÊTRE FOURNIES ET INSTALLÉES, SOUS LE PLANCHER DES CHAMBRES DE CONGÉLATION AVEC CELLES-CI.
- LES UNITÉS DE RÉFRIGÉRATION DOIVENT ÊTRE INSTALLÉES DANS UN ENDROIT OÙ LA TEMPÉRATURE EST ÉGALE OU INFÉRIEURE À 25°C.

LÉGENDE

ÉLECTRICITÉ

- CONNECTION ÉLECTRIQUE DIRECTE
- PRISE 120V
- PRISE 208/240V

RÉSEAUTIQUE

- FIL RÉSEAU OU TÉLÉPHONIQUE À COORDONNER AVEC LE CLIENT

POINT INITIAL

- POINT INITIAL D'ARRIVÉ DES SERVICES

PLOMBERIE ET GAZ

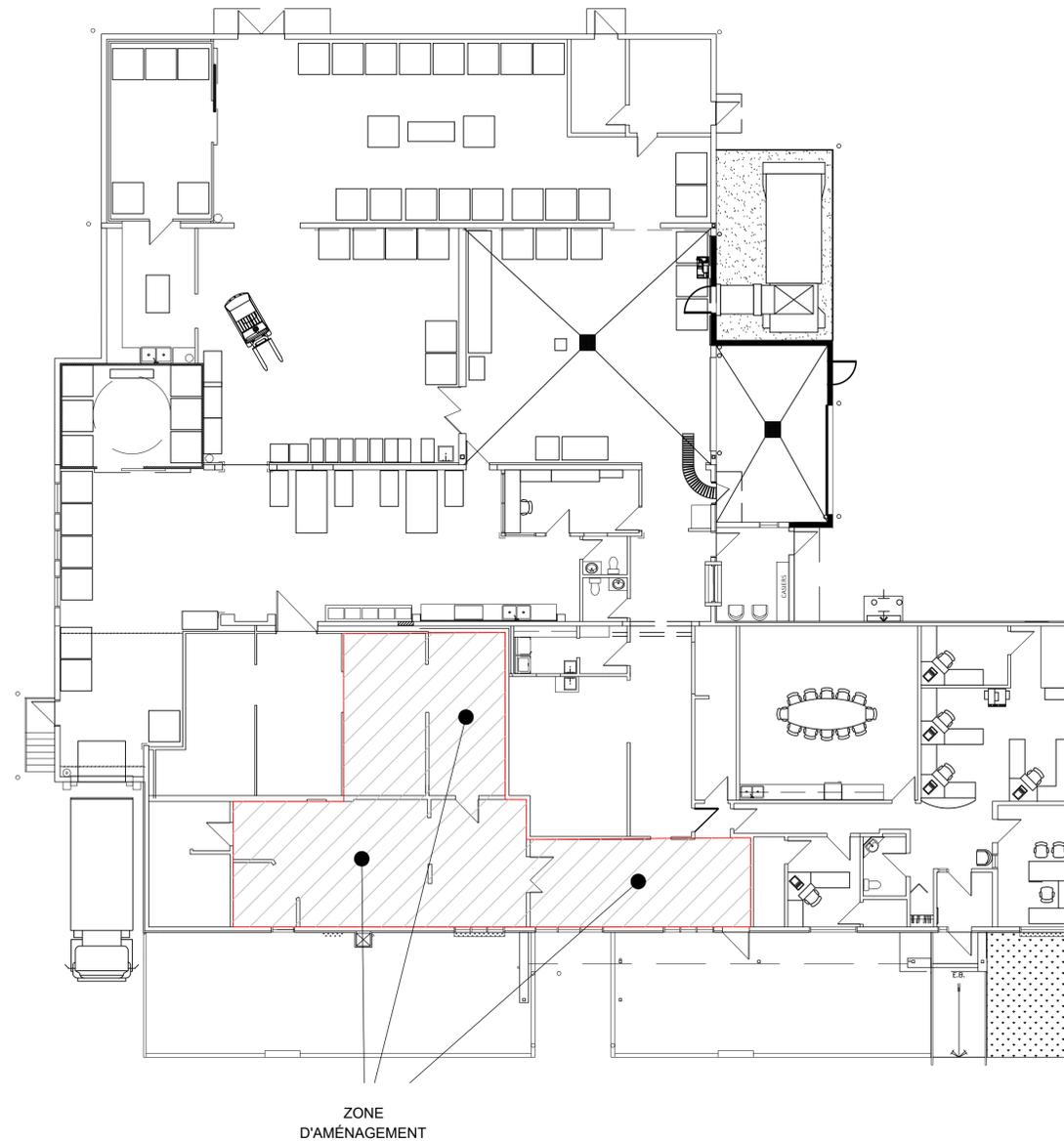
- DRAIN OUVERT
- DRAIN DE PLANCHER
- DRAIN ENTONNOIR
- DRAIN RACCORDÉ
- ENTRÉE EAU FROIDE
- ENTRÉE EAU CHAUDE
- LIGNE DE BIÈRE OU BOISSON GAZEUSE
- RACCORDEMENT DE GAZ

ÉTAT DE L'ÉQUIPEMENT

- 100 NOUVEAU
- 100 NOUVEAU HORS CONTRAT
- 100 RELOCALISÉ
- 100 MODIFIER
- 100 EXISTANT
- 100 FUTUR
- 100 ADDENDA

NOTES AU TABLEAU TECHNIQUE

- | | |
|---------------------------------|------------------------------------|
| 1 - ANNULÉ | 8 - À VÉRIFIER SUR PLACE |
| 2 - ANNULÉ | 9 - ANNULÉ |
| 3 - 3 FILS + MIS À LA TERRE | 10 - CÂBLE DE RETENU |
| 4 - 1 PRISE D'UTILITÉ | 11 - ANNULÉ |
| 5 - PRISE HORIZONTALE | 12 - INTERFILAGE PAR L'ÉLECTRICIEN |
| 6 - ANNULÉ | 13 - RÉSEAU |
| 7 - RENFORT MURAL POUR FIXATION | |



WWW.ATELIERDUCHEF.COM
(866) 682-5643
BOUCHERVILLE | QUÉBEC | SAGUENAY

CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
SAINT-GEORGES QC,
G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
D'ATELIER DU CHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE

NOTES GÉNÉRALES

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE	PROJET
N.A.E.	QC0166
FORMAT	PAGE
24 x 36	SA-00

CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
 SAINT-GEORGES QC,
 G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
 NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
 SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
 D'ATELIER DUCHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE

AMÉNAGEMENT 1/2

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
 MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE

1/2"=1'-0"

PROJET

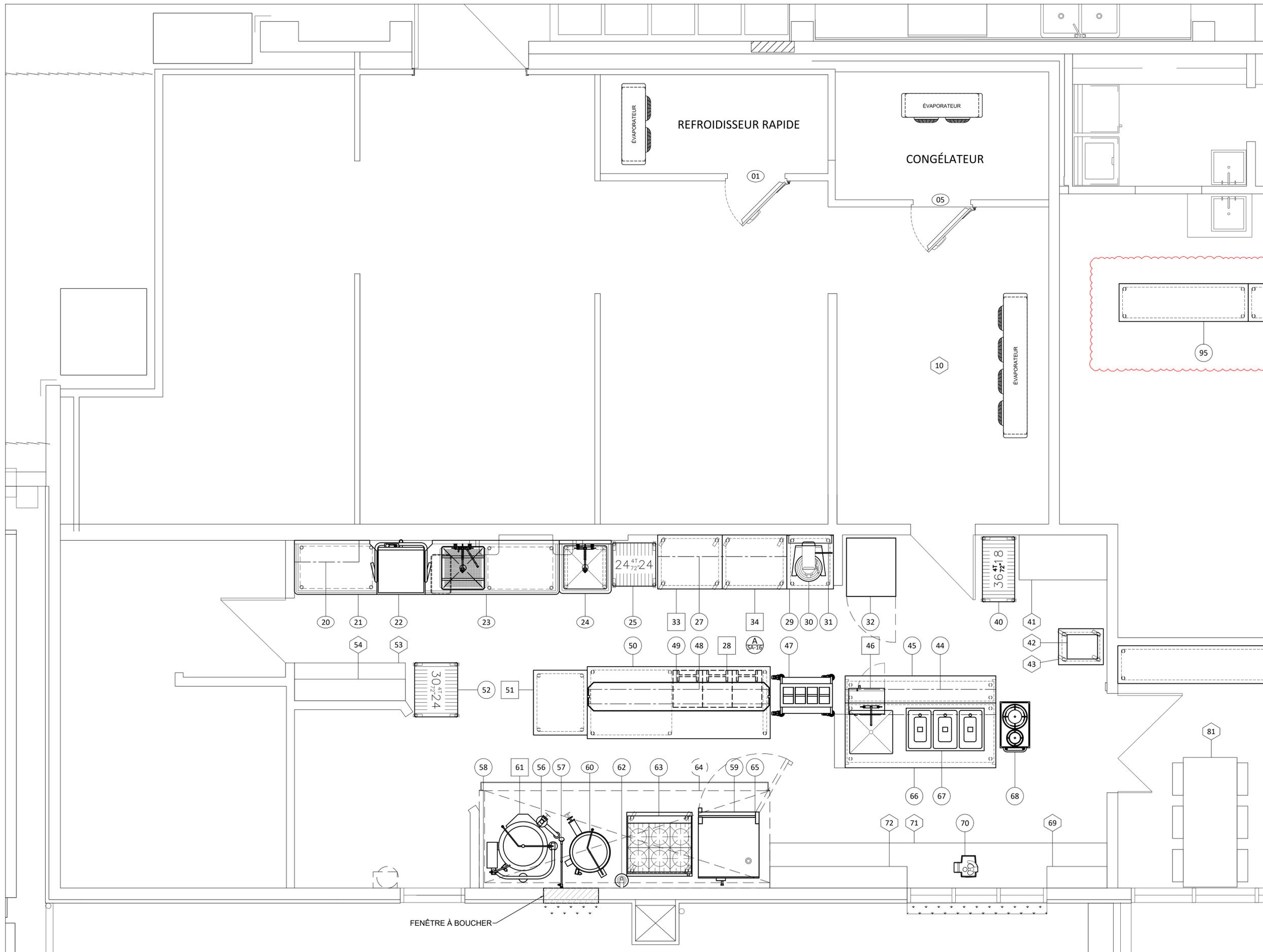
QC0166

FORMAT

24 x 36

PAGE

SA-01



CLIENT _____

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
 SAINT-GEORGES QC,
 G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
 NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
 SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
 D'ATELIER DUCHEF.

POUR CONSTRUCTION

5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024
VER.	DESCRIPTION	DATE

TITRE _____

AMÉNAGEMENT 2/2

CHARGÉ DE PROJET _____

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
 MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR _____

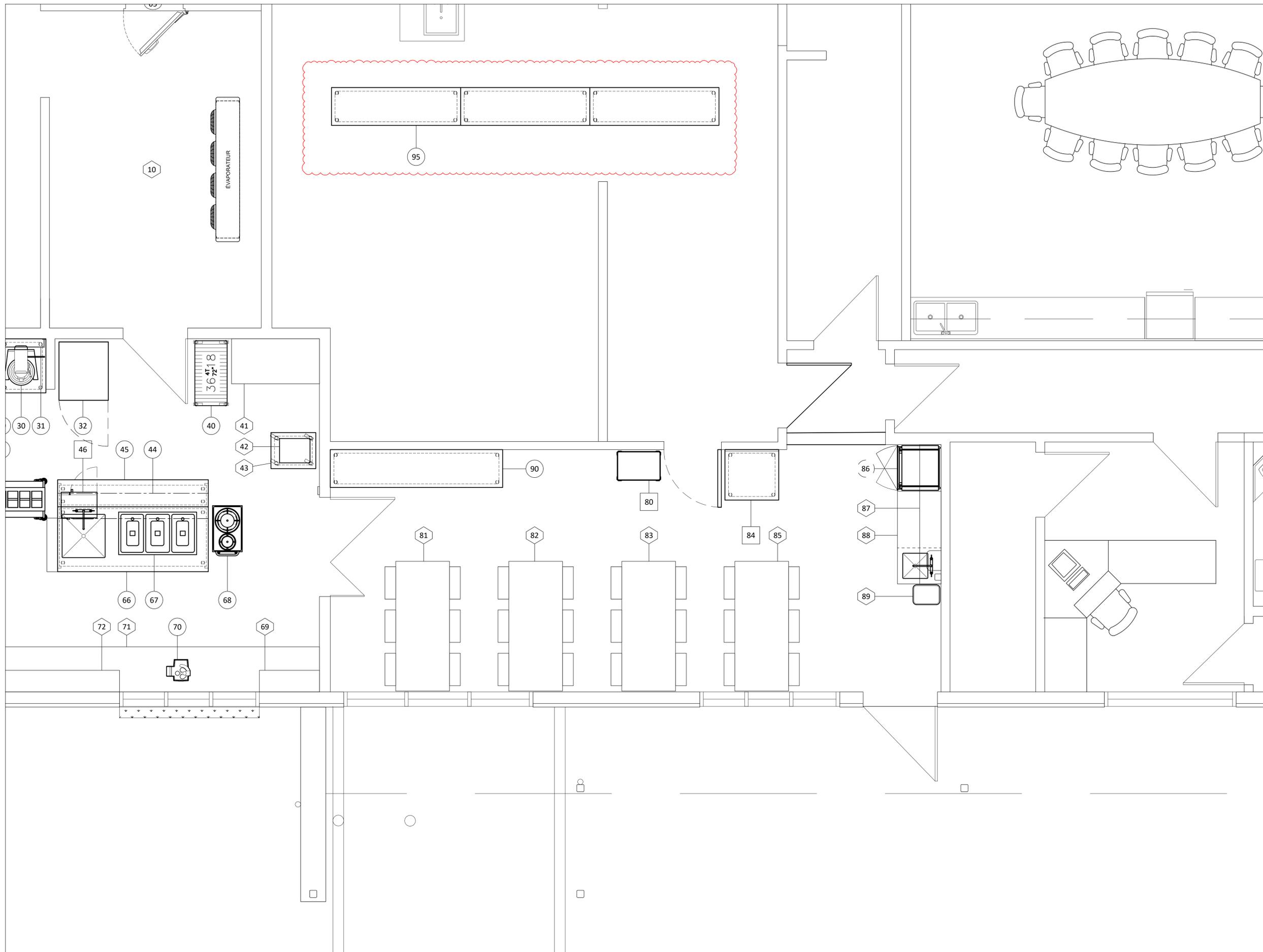
ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE _____ PROJET _____

1/2"=1'-0" QC0166

FORMAT _____ PAGE _____

24 x 36 SA-02



CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
 SAINT-GEORGES QC,
 G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
 NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
 SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
 D'ATELIER DU CHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE

CHAMBRES FRIGORIFIQUES

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
 MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE

3/4"=1'-0"

PROJET

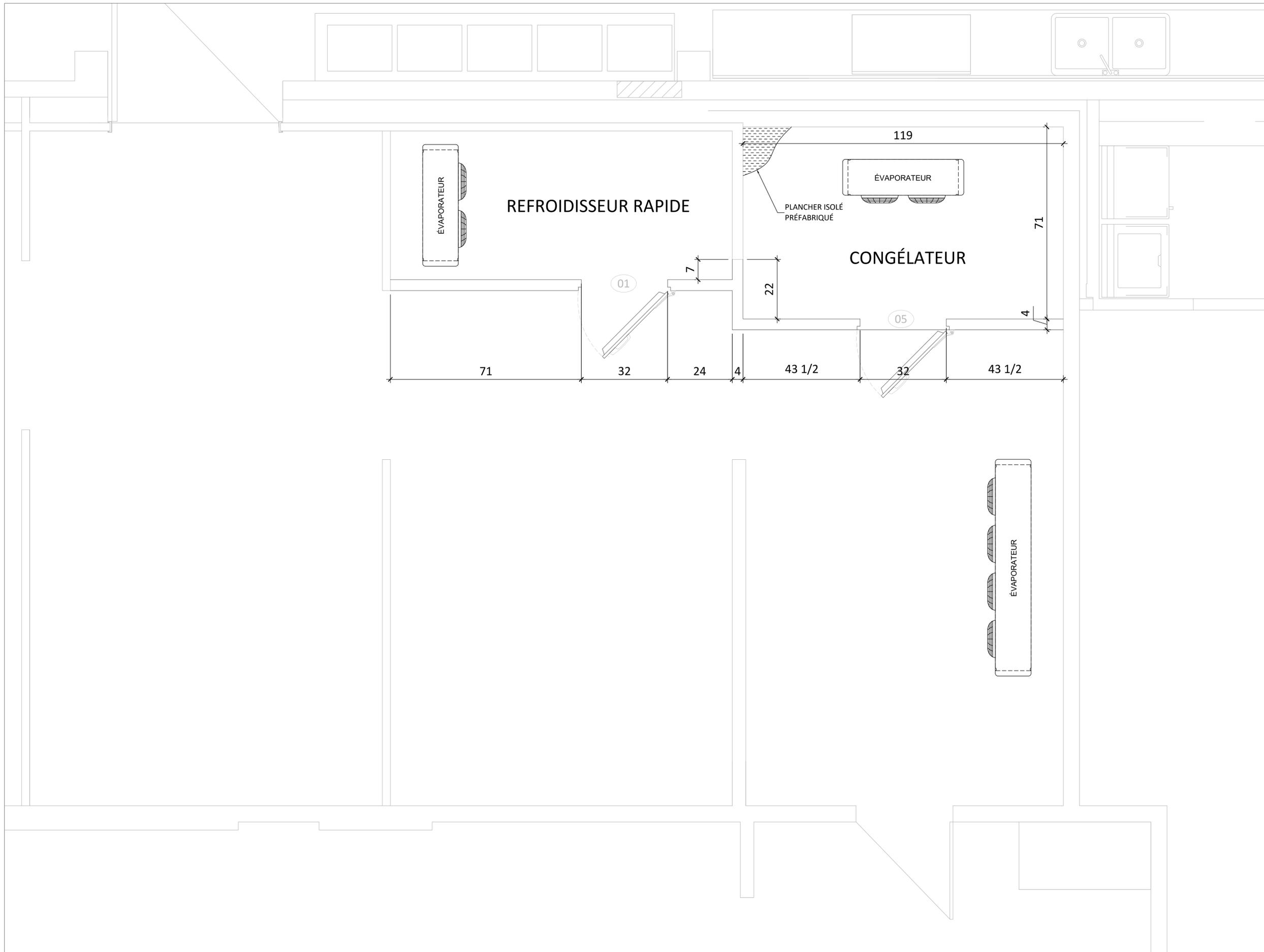
QC0166

FORMAT

24 x 36

PAGE

SA-03





WWW.ATELIERDUCHEF.COM
(866) 682-5643
BOUCHERVILLE | QUÉBEC | SAGUENAY

CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
SAINT-GEORGES QC,
G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
D'ATELIER DU CHEF.

POUR CONSTRUCTION

5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024
VER.	DESCRIPTION	DATE

TITRE

HOTTE DE VENTILATION

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE

3/4"=1'-0"

PROJET

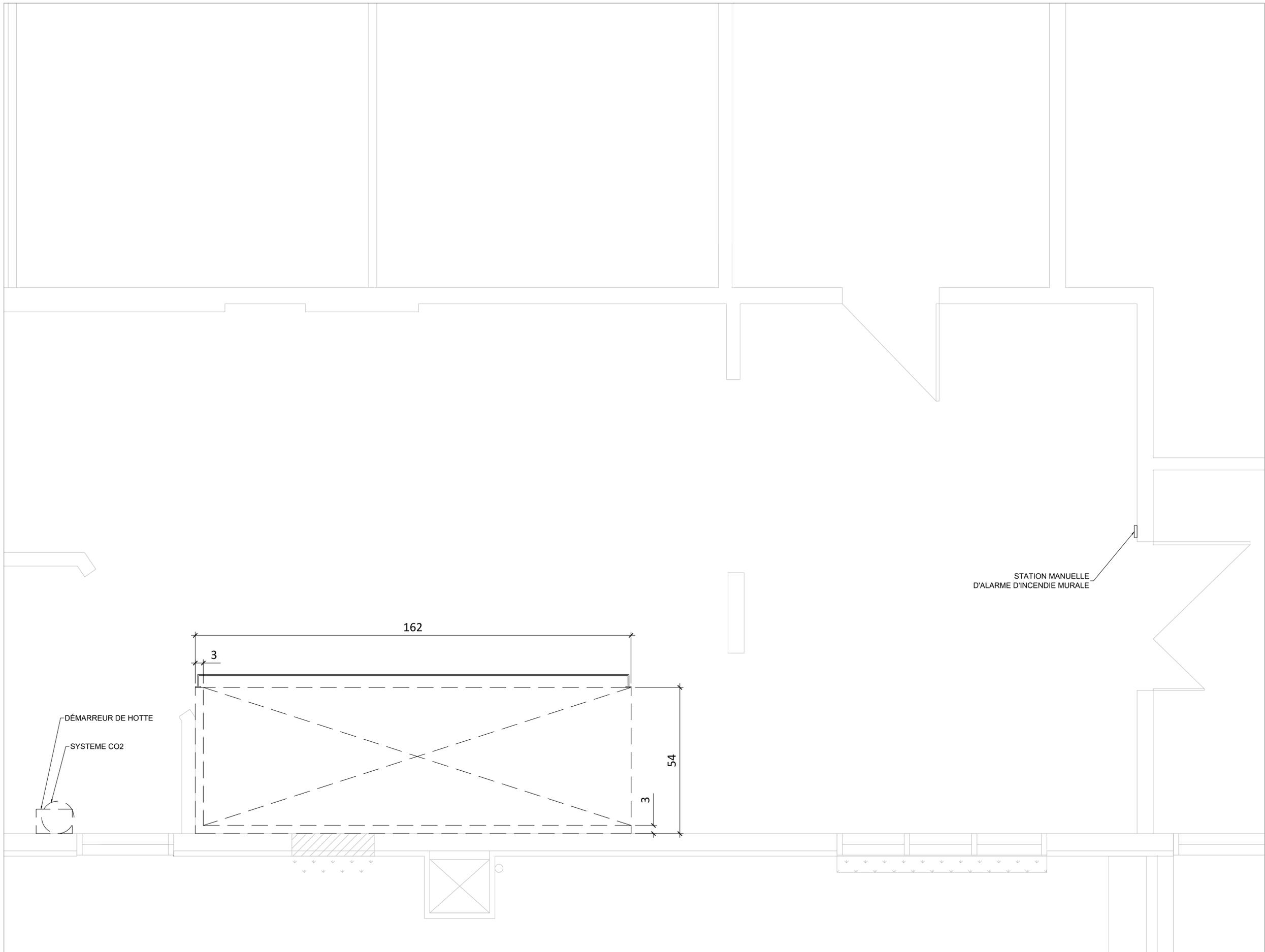
QC0166

FORMAT

24 x 36

PAGE

SA-04





WWW.ATELIERDUCHEF.COM
 (866) 682-5643
 BOUCHERVILLE | QUÉBEC | SAGUENAY

CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
 SAINT-GEORGES QC,
 G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
 NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
 SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
 D'ATELIER DU CHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE

ÉLECTRICITÉ 2/2

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
 MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE

1/2"=1'-0"

PROJET

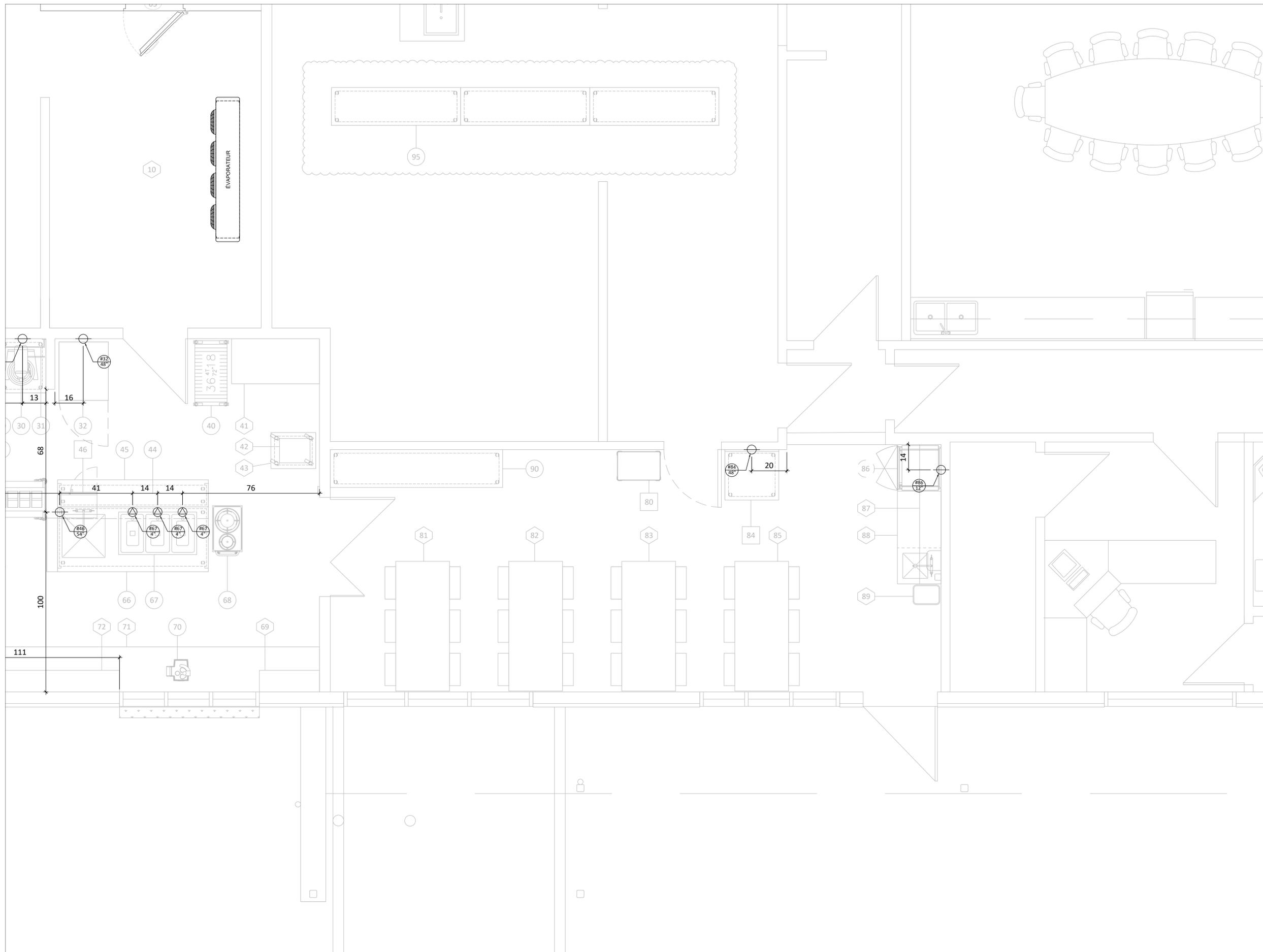
QC0166

FORMAT

24 x 36

PAGE

SA-06



CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
 SAINT-GEORGES QC,
 G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
 NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
 SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
 D'ATELIER DUCHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE

PLOMBERIE ET GAZ

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
 MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE

1/2"=1'-0"

PROJET

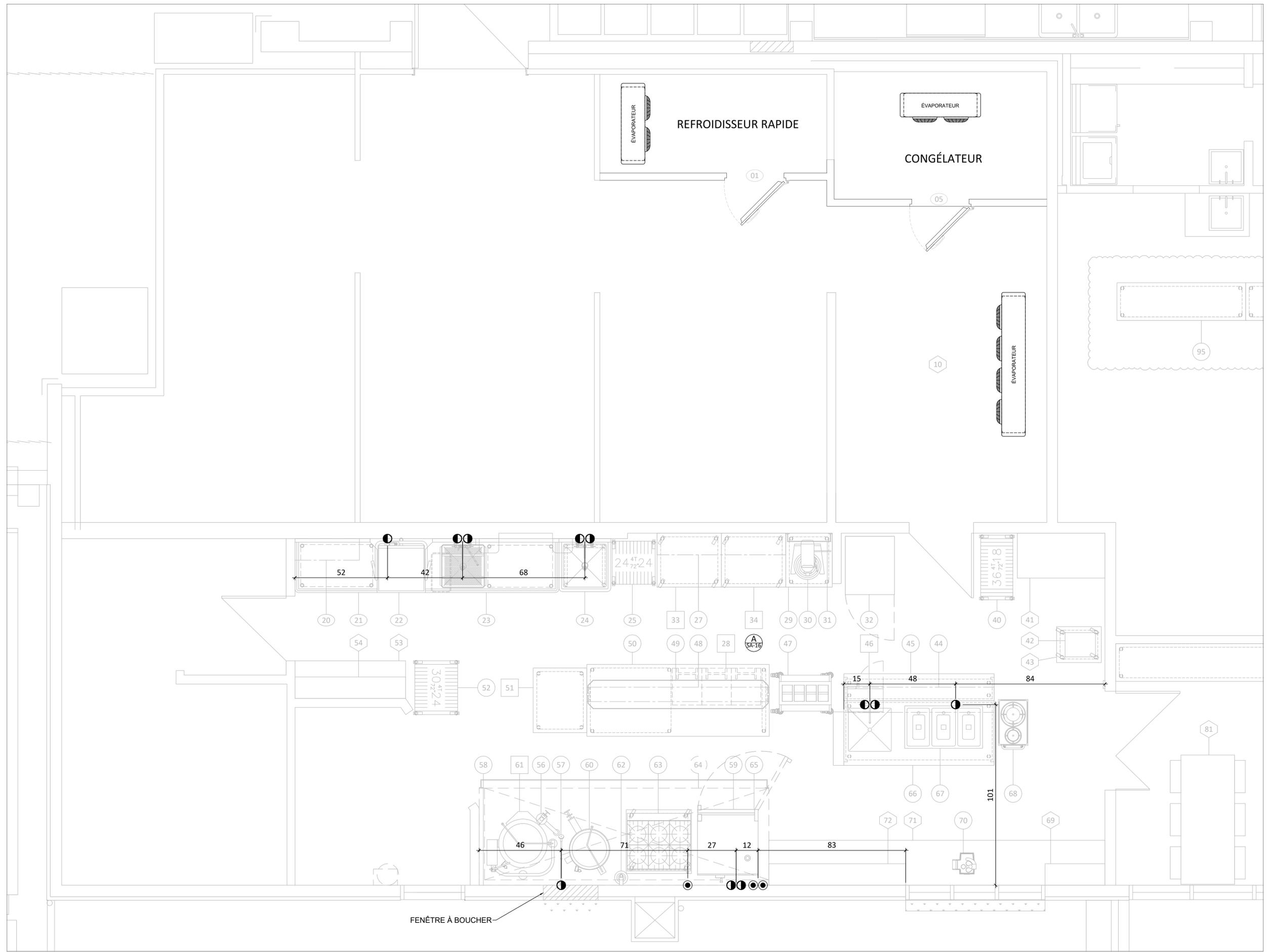
QC0166

FORMAT

24 x 36

PAGE

SA-07



CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
 SAINT-GEORGES QC,
 G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
 NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
 SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
 D'ATELIER DUCHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE

DRAINAGE

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
 MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE

1/2"=1'-0"

FORMAT

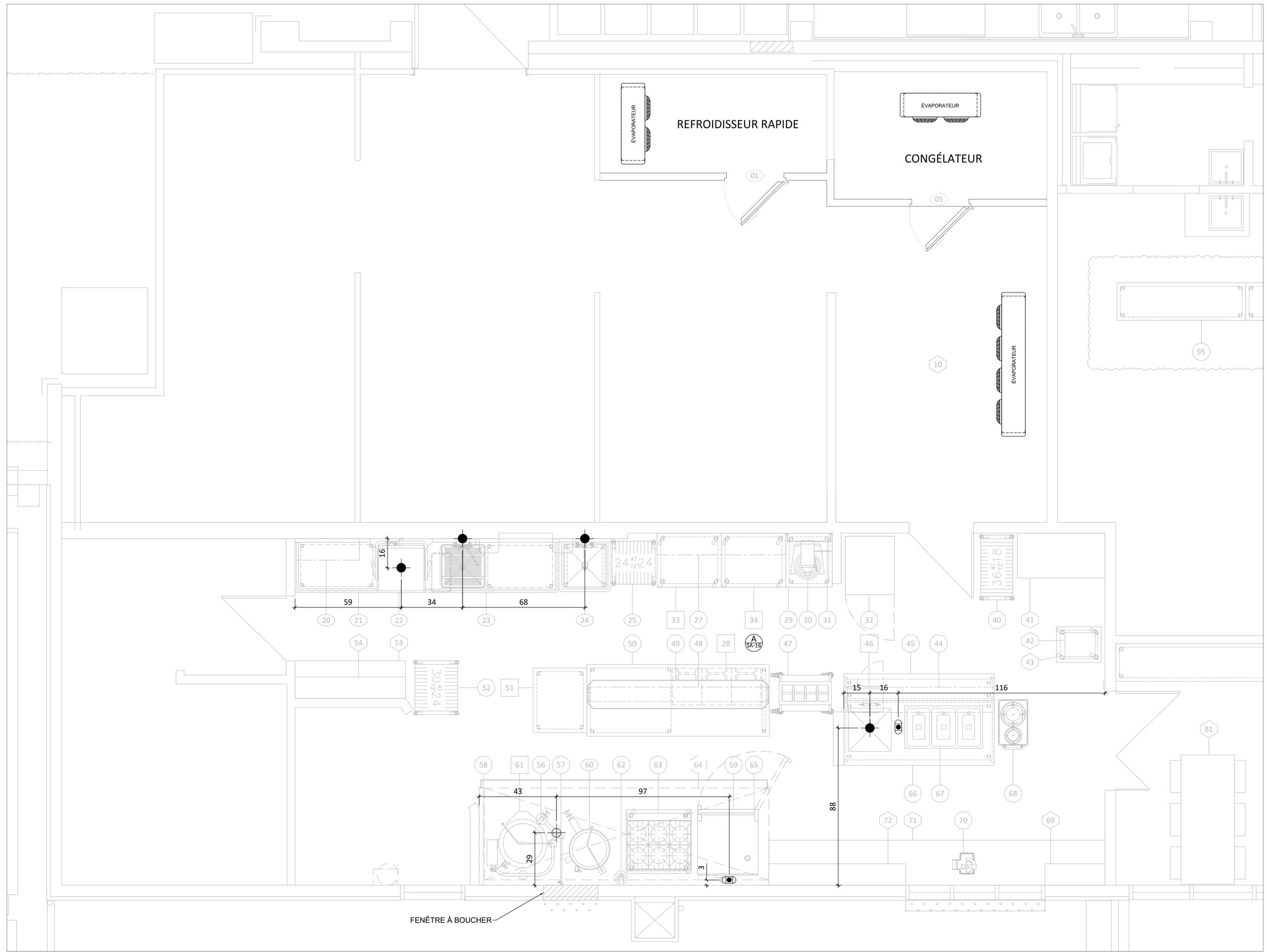
24 x 36

PROJET

QC0166

PAGE

SA-08



CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
SAINT-GEORGES QC,
G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
D'ATELIER DUCHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE
COTES ARCHITECTURALES 1/2

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE

1/2"=1'-0"

PROJET

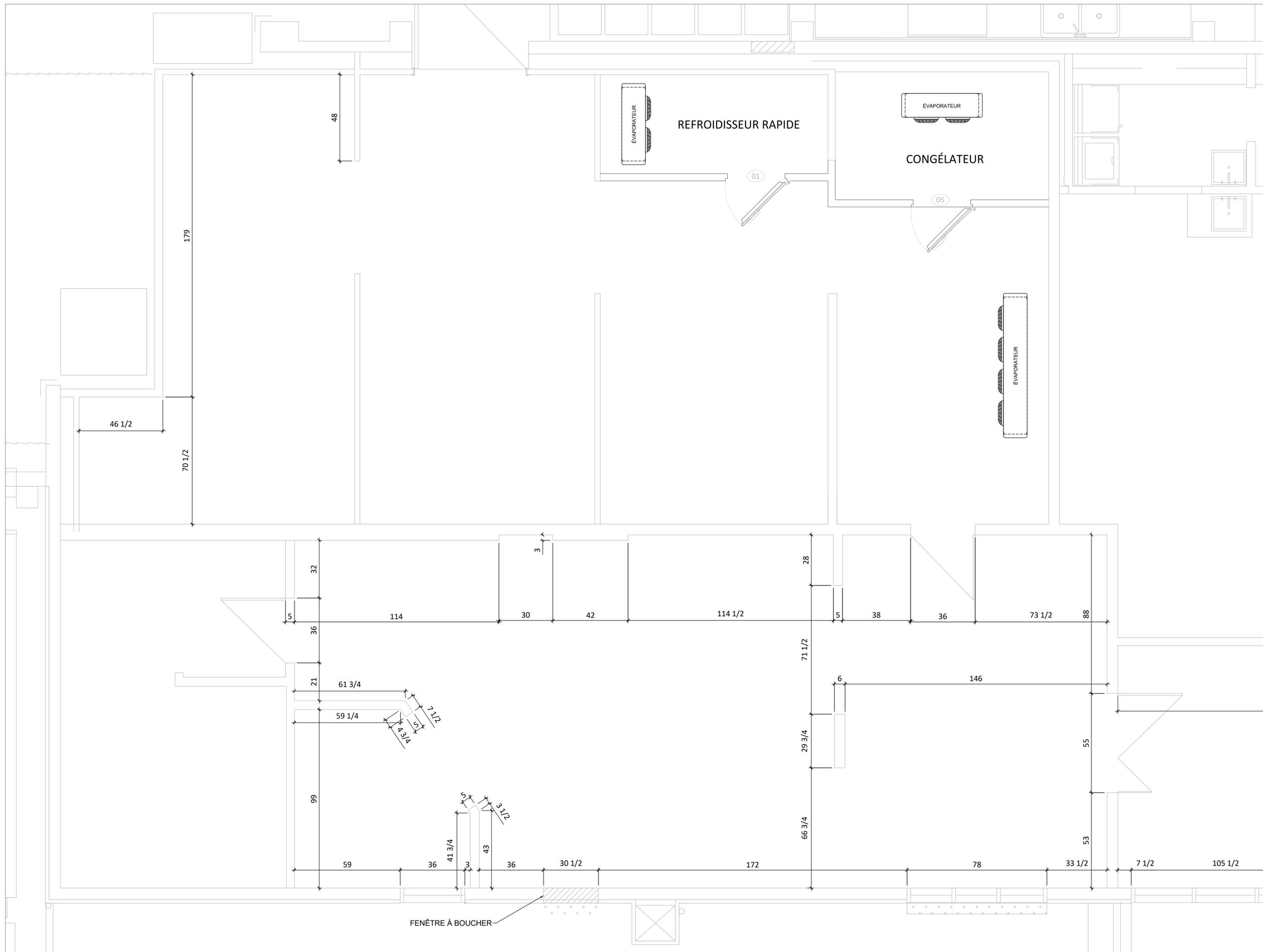
QC0166

FORMAT

24 x 36

PAGE

SA-09





WWW.ATELIERDUCHEF.COM
(866) 682-5643
BOUCHERVILLE | QUÉBEC | SAGUENAY

CLIENT _____

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
SAINT-GEORGES QC,
G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
D'ATELIER DU CHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE _____
COTES ARCHITECTURALES 2/2

CHARGÉ DE PROJET _____

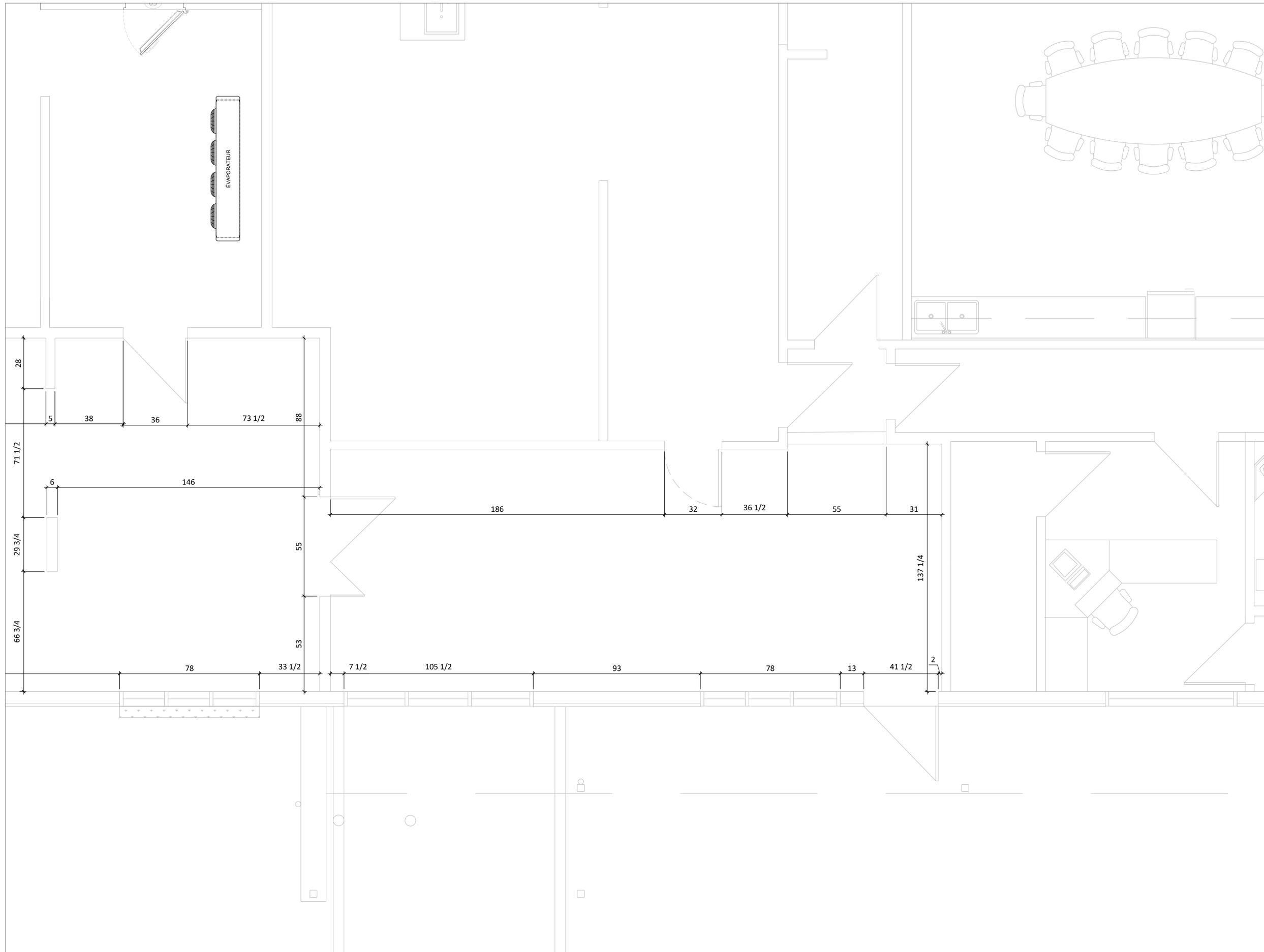
MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR _____

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE	PROJET
1/2"=1'-0"	QC0166
FORMAT	PAGE
24 x 36	SA-10





WWW.ATELIERDUCHEF.COM
(866) 682-5643
BOUCHERVILLE | QUÉBEC | SAGUENAY

CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
SAINT-GEORGES QC,
G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
D'ATELIER DUCHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE

RENFORTS MURAUX

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE

1/2"=1'-0"

PROJET

QC0166

FORMAT

24 x 36

PAGE

SA-11

SAUF INDICATION CONTRAIRE
TOUS LES RENFORTS MURAUX DEVRONT ÊTRE:
- EN CONTREPLAQUÉ 3/4" D'ÉPAISSEUR,
- DE 36" @ 84" DU SOL FINI.

RENFORT MURAL EN
CONTREPLAQUÉ 3/4" D'ÉPAISSEUR
DE 12" @ 108" DU SOL FINI.

FENÊTRE À BOUCHER

48 33 33

32 27

CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
 SAINT-GEORGES QC,
 G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
 NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
 SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
 D'ATELIER DUCHEF.

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE

INSTALLATION 1/2

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
 MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE

1/2"=1'-0"

PROJET

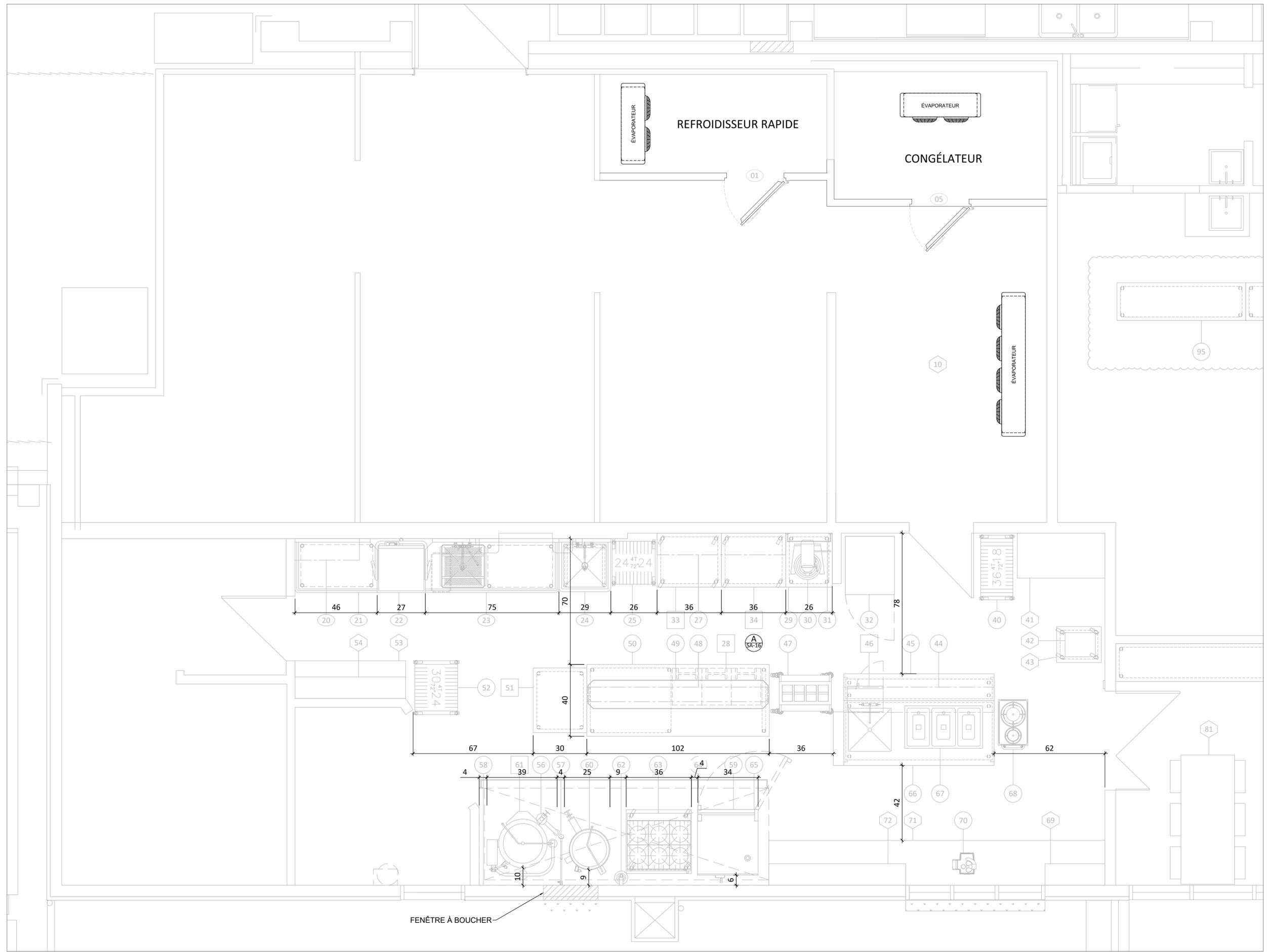
QC0166

FORMAT

24 x 36

PAGE

SA-12



FENÊTRE À BOUCHER



WWW.ATELIERDUCHEF.COM
 (866) 682-5643
 BOUCHERVILLE | QUÉBEC | SAGUENAY

CLIENT _____

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
 SAINT-GEORGES QC,
 G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
 NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
 SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
 D'ATELIER DU CHEF.

POUR CONSTRUCTION

5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024
VER.	DESCRIPTION	DATE

TITRE _____

INSTALLATION 2/2

CHARGÉ DE PROJET _____

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
 MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR _____

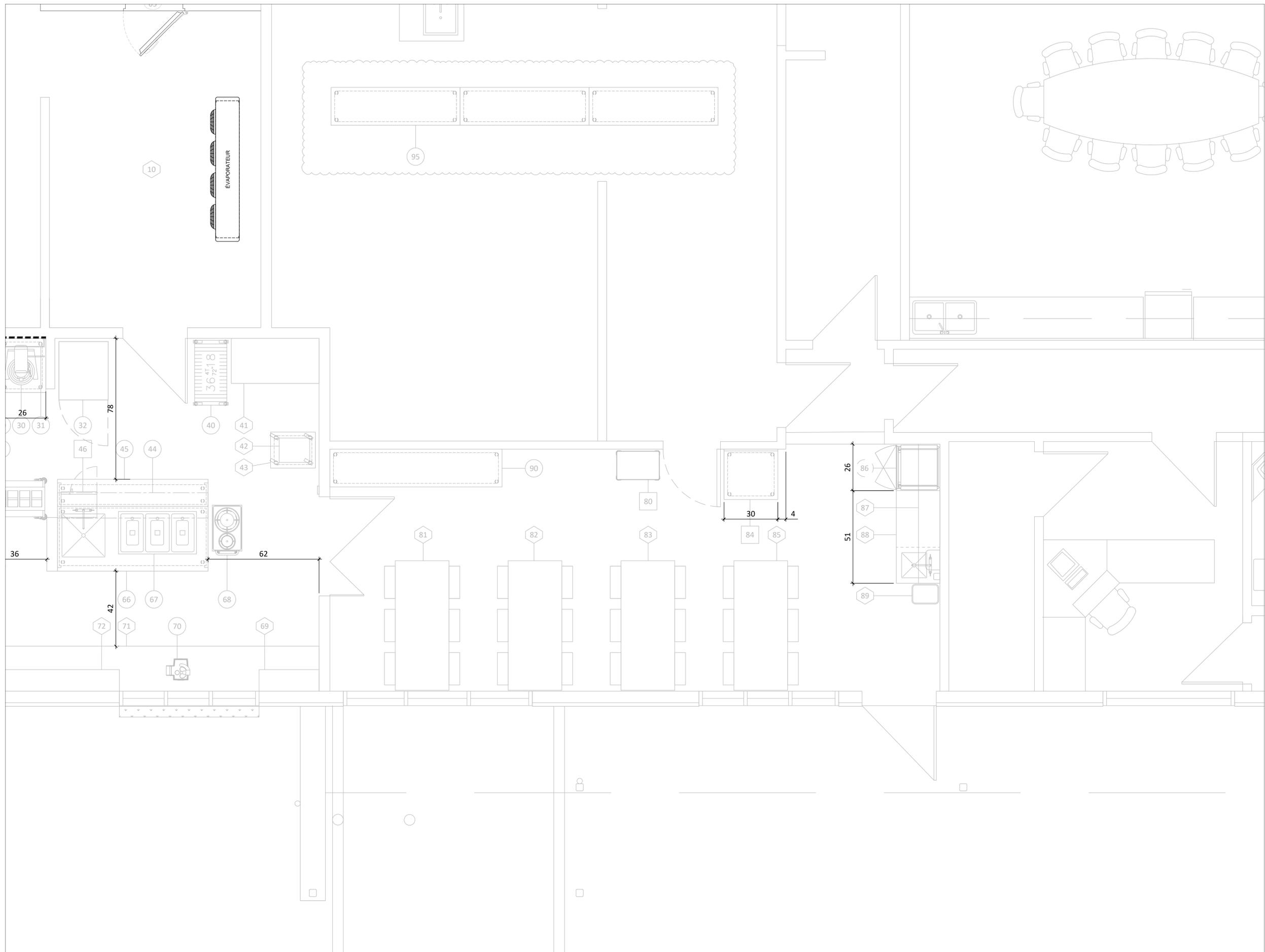
ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE _____ PROJET _____

1/2"=1'-0" QC0166

FORMAT _____ PAGE _____

24 x 36 SA-13





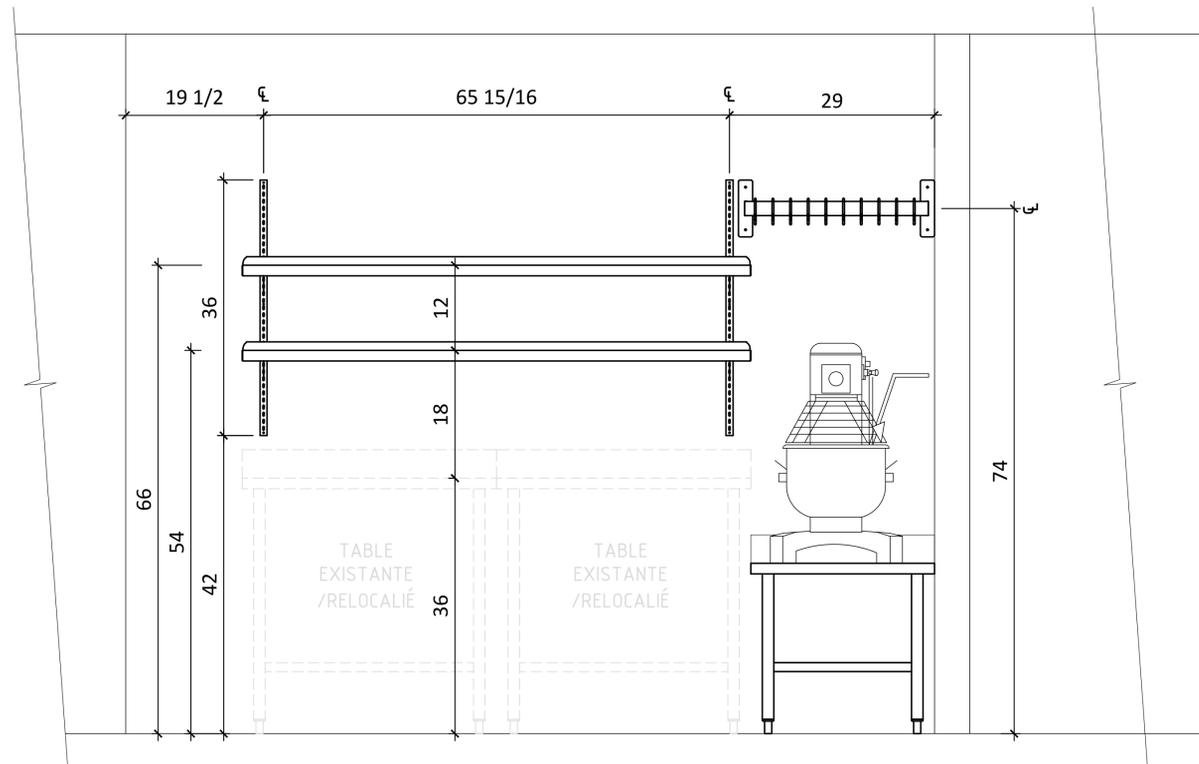
WWW.ATELIERDUCHEF.COM
 (866) 682-5643
 BOUCHERVILLE | QUÉBEC | SAGUENAY

CLIENT

MOISSON BEAUCE

3750, 10E AVENUE,
 SAINT-GEORGES QC,
 G5Y 8G3

AUCUNE PARTIE DE CE DESSIN / CONCEPTION
 NE PEUT ÊTRE REPRODUITE OU UTILISÉE
 SANS L'AUTORISATION ÉCRITE PRÉALABLE
 D'ATELIER DU CHEF.



A ÉLÉVATION
 SA-01 ÉCHELLE: 1" = 1'-0"

POUR CONSTRUCTION

VER.	DESCRIPTION	DATE
5	POUR CONSTRUCTION	03-10-2024
4	POUR CONSTRUCTION	13-08-2024
3	POUR SOUMISSION	04-07-2024
2	PLAN PRÉLIMINAIRE	19-06-2024
1	PLAN PRÉLIMINAIRE	07-06-2024

TITRE

ÉLÉVATION

CHARGÉ DE PROJET

MAXIME HARVEY

(581) 889 - 1569
 MAXIME.HARVEY@ATELIERDUCHEF.COM

DESSINATEUR / CONCEPTEUR

ABDELLAH IDIZAL

ÉCHELLE	PROJET
1"=1'-0"	QC0166
FORMAT	PAGE
24 x 36	SA-16